

# Baleares

Diario de la mañana

REDACCION: DANUS, 2  
Redacción: 2078  
Teléfonos: Administración: 1748

Palma de Mallorca, Sábado 3 de Enero 1948

AÑO X : : : NUMERO 2.534  
PRECIO: 50 CENTIMOS  
Suscripción mensual: 10 cassetas

## España, factor estratégico actual

### Marshall, Bevin y Bidault, discutieron su no exclusión del plan de reconstrucción

La noticia aparece en el londinense «The Observer»

EL REY MIGUEL DE RUMANIA ABDICA



La foto muestra al Rey Miguel de Rumania y a la princesa Ana de Borbón Parma, durante su estancia en Suiza, hace unos días. Su anunciado matrimonio, extraoficialmente, pudiera ser la causa de su abdicación, aunque parece más cierto que Moscú ya no toleraba una monarquía en los países de su órbita. (Foto Cifra Gráfica)

ESPAÑA CONSTITUYE UN GRAN VALOR ESTRATEGICO

Washington. — La Prensa inserta una información aparecida en el «Observer» de Londres, según la cual los ministros de Asuntos Exteriores de Inglaterra, Estados Unidos y Francia han acordado, durante una conferencia privada, que no se prescindirá de España en la reorganización económica de Europa occidental. Esto ha de confirmarse en Washington en una próxima conferencia.

El artículo dedicado a este tema en el «Observer», dice en uno de sus párrafos: «La cuestión española fué discutida por los señores Marshall, Bevin y Bidault en reuniones privadas durante la Conferencia de Ministros de Asuntos Exteriores de Londres, según se sabe de fuente autorizada. Se estuvo de acuerdo en que España no podía estar fuera de la Economía de Europa occidental indefinidamente. Uno de los ministros de Asuntos Exteriores llamó la atención de que España, en el momento actual, constituiría un valor estratégico.» — Efe.

—LOS PERIODICOS ARGENTINOS DESTACAN LA NOTICIA

Buenos Aires. — Todos los diarios destacan la informa-

ción de «The Observer», de Londres, insistiendo en la posibilidad de que España sea invitada a colaborar económicamente con las Naciones Unidas adictas al plan norteamericano de reconstrucción de Europa. Algunos periódicos consideran la noticia como sensacional y encabezan la información con grandes titulares.

El «Buenos Aires Herald», órgano en inglés que se publica en la Argentina, destaca especialmente la noticia con encabezamiento a toda plana. — Efe.

## Meritísima labor de los Hermanos de San Juan de Dios en América

### Tienen establecidos 26 conventos-hospitales en diferentes Repúblicas

Madrid 2. — La Orden Hospitalaria de San Juan de Dios fundación netamente española, proyecta extender su ámbito de acción hacia el continente americano. El Provincial de la Orden en Castilla y América, ha hecho las siguientes declaraciones acerca de estos importantes proyectos.

«Nuestra aspiración es extendernos por toda América, para emular allí nuestras glorias pasadas. En la época colonial, en casi todas las ciudades de alguna importancia había centros hospitalarios de San Juan de Dios en los hospitales del Patronato Real, donde eran asistidos tanto los indígenas como los hijos de los españoles. Hubo religiosos médicos insignias, como Fray Pedro Manuel de Chaparro, que adelantándose a Jenner en la gran epidemia de viruelas de 1753, llegó a vacunar en Chile a 5.000 personas, de las cuales sólo murieron dos. Este éxito le dió mucha fama, llegando sus compatriotas a llamarle «El Chileno» y nombrarle en la primera Asamblea constituyente representante del pueblo de Santiago de Chile.

El Padre Fray Matías del Carmen Verdugo fué el primer médico que se graduó en la Universidad de Chile, y Fray Justo Sarmiento, cirujano del ejército libertador, el que libró de la muerte al famoso general argentino, don Juan Álvarez de Arenales. Estos y otros más que silenciamos, son glorias de la Orden Hospitalaria de San Juan de Dios.

## Entrega de una bandera chilena al Ayuntamiento de Logroño

### La envía la Municipalidad de San Felipe (Chile)

Logroño 2. — En el Ayuntamiento se ha verificado el acto de entrega de una bandera nacional chilena y un mensaje de la municipalidad de San Felipe (Chile) para el concejo logroñés. Verificó la entrega el Muy Ilustre Sr. don Aníbal Carvajal, canónigo de Santiago de Chile, Caballero de Isabel la Católica y camarero y prelado doméstico de S. S. Pio XII.

Don Aníbal Carvajal pronunció un discurso de encendido amor a España con motivo de la entrega de la bandera y de un banderín de la ciudad de San Felipe para el despacho del Alcalde logroñés. El mensaje dice así: «España nos dió el escudo para nuestra ciudad. Chile conquistó su bandera. En Logroño nació el Conde de Superunda, don José Antonio Manso de Velasco. San Felipe de Chile, agradecida, entrega estas preclaras enseñas para que las conserve la ciudad de nuestro fundador.»

Le contestó con un discurso el Alcalde de Logroño y después pronunció unas palabras el Presidente de la Audiencia.

El Alcalde de la ciudad ha dirigido un telegrama de agradecimiento al de San Felipe de Chile. — Cifra

## Pharon, posible presidente de la República rumana

### Groza se dirige de nuevo al país

Bucarest. — El probable primer presidente de la República rumana, Constantino Parhon, se ha dirigido al país con motivo de la festividad del Año Nuevo. Parhon, en nombre del Consejo de Estado, recientemente designado con motivo de la abdicación del rey Miguel, entre otras cosas, dijo: «La nueva forma estatal de Rumania, la República Popular, abre un amplio camino para la consecución de todas las aspiraciones creadoras del pueblo y para las nuevas conquistas democráticas en los campos económico social y político.»

También habló, en nombre del Gabinete rumano, el primer ministro, Petro Groza, quien dijo que la abolición de la monarquía eliminaba «un serio impedimento en el desenvolvimiento de Rumania hacia la democracia popular». Agregó que las realizaciones principales de su Gobierno durante el pasado año, aparte de la abolición de la monarquía, han sido el acuerdo comercial con Rusia, el proceso Maniu, la expulsión del ministro de Relaciones Exteriores, Jorge Tatarescu; el nombramiento de Ana Pauker, como su sucesora; el de Vasile Luca, como ministro de Hacienda; el de Emil Boduaras como ministro de Defensa Nacional; el acuerdo comercial y cultural con los países vecinos, y la alianza con Yugoslavia.

NO SE SABE LA FECHA DE SALIDA

Bucarest. — Aun no se tiene información oficial sobre si el ex Rey Miguel de Rumania ha salido o no del país. Informes aun no confirmados indicaban que había salido ya.

MIGUEL DE RUMANIA SE DESPIDE

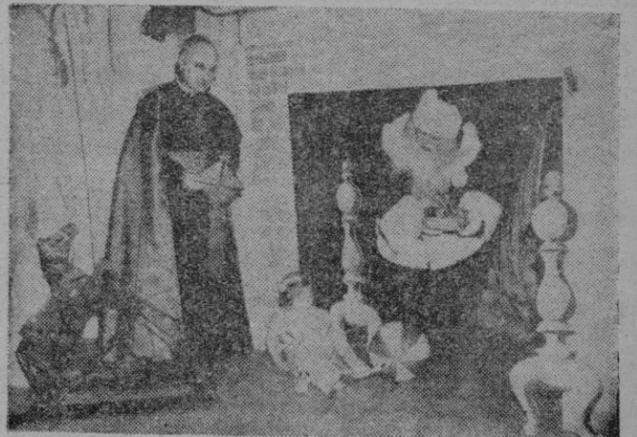
Bucarest 2. — Miguel Hohenzollern, ex Rey de Rumania, ha caminado por las calles de Prehova, cerca de su palacio de Sinala, para visitar por última vez a sus amigos y parientes antes de salir del país. — (Efe.)

## En 1.300 por 100 ha aumentado el costo de vida en Francia

EN SOLO DIEZ AÑOS

Paris 2. — En un 1.300 por ciento ha aumentado el costo de vida en Francia. En relación con el año 1947, los precios subieron en un 30.30 por ciento. En lo que se refiere a artículos diversos, los precios subieron en un 64 por ciento. — Efe.

NAVIDAD CATOLICA EN NUEVA YORK



Nueva York. — El Cardenal Spellman, Arzobispo de Nueva York, organizó una fiesta en el Hotel Waldorf Astoria a beneficio de los niños del New York Foundling Hospital. Los fotógrafos tomaron esta placa del Cardenal recibiendo a Santa Claus. (Foto Cifra Gráfica)

## Jerusalén bloqueada por los árabes

### El alcalde judío pide voluntarios para expulsar a los musulmanes

Jerusalén 2. — Miembros de la organización Haganah han escoltado hoy veinticinco cadáveres de judíos, muertos en las luchas para su inhumación en el Monte de los Olivos. En las puertas de Jerusalén los árabes mantuvieron fuego de paño y en la carretera que conduce al cementerio mientras duraba el paso del cortejo fúnebre. Arabes armados se han apoderado de las ocho puertas históricas que dan acceso a esta parte de la ciudad. El alcalde del barrio judío dirigió un llamamiento para que se formaran unidades de voluntarios con el fin de forzar el bloqueo árabe. En la

parte norte de la ciudad, en los tejados, hay francotiradores con ametralladoras. En las calles se han producido furiosas luchas entre judíos y árabes. La lucha comenzó después de un intento judío de volar el edificio del Consejo Supremo Musulmán. — Efe.

UN CABO BRITANICO ASESINADO

Jerusalén 2. (Urgente). — Un cabo del ejército británico ha sido asesinado muy cerca de la residencia del Alto Comisario en Jerusalén. Su fúsil fué robado. No se disponen de detalles inmediatos. — Efe.

## Descalabros rojos en Grecia

### Las fuerzas de Markos, que huyen, perseguidas hacia la frontera albanesa

Atenas 2. — Mientras se desarrollaba la batalla de Koritza, que ha terminado con la derrota de los rojos, el gobierno Markos esperaba en una aldea próxima para establecer en aquella ciudad la capital de la Grecia comunista, según informes recibidos en Atenas. Las tropas nacionales que hace dos días levantaron el asedio de Koritza han conquistado nuevas alturas. La carretera ha quedado nuevamente

practicable para el abastecimiento y tráfico. Las tropas griegas persiguen a las bandas rojas que huyen hacia la frontera albanesa. Algunos grupos rojos se mantienen todavía en algunas alturas próximas a Koritza para proteger la retirada hacia Albania. Las fuerzas aéreas han atacado hoy a las unidades rebeldes, después de dos días de inactividad impuesta por la neblina. — Efe.

## Una tercera parte del presupuesto de Turquía consignada a "defensa nacional"

CARRETERAS ESTRATEGICAS SUPERVISADAS POR NORTEAMERICA

Angora. — La Asamblea Nacional turca ha aprobado los presupuestos del Estado para 1948 que ascienden a un suma total de 111.500.000 libras esterlinas por una abrumadora mayoría a pesar de las fuertes críticas de la oposición. El Primer Ministro, Hacer Saka, declaró que la votación favorable representaba una confirmación de la confianza de la Asamblea en el Gobierno y un mentis rotundo a los rumores sobre una inminente crisis política. Una tercera parte de los gastos presupuestarios corresponden a la defensa nacional. El presupuesto en general es el más elevado que se conoce desde la proclamación de la República, y prevé entre otras importantes obras, la construcción de modernas carreteras estratégicas, con la ayuda y bajo la supervisión de los Estados Unidos, y la de dos emisoras de radio. — Efe.

# Ayer, en la ciudad

## DEL CANSANCIO Y OTRAS COSAS

Diez o doce días de fiesta casi inintermitente bastan para saciar y saturar a cualquiera. Desde Santo Tomás, en que comenzó la euforia navideña a desdoblarse por aSes Enramadas a la busca y captura de algún pavo que pudiera ser comprado y ser comido, hasta hoy mismo en que los escaparates, incluso de los comercios dedicados a siempre a la venta de cualquier cosa menos juguetes, rebosen de ellos, todo ha sido jolgorio, anormalidad horaria y administrativa, exceso, ritmo desusado. Ha sido y es. Porque tal estado de cosas ha de durar todavía hasta el mismo día de Reyes en que, al fin, se volverá a la rutina de siempre, y no quedará de la temporada de Fiestas más que ese sabor a cansancio que ha de durar lo que dure este mes empinado, largo y difícil, que acusa hasta su misma terminación el revuelo y la anarquía irreflexiva de una docena de jornadas vividas por las buenas, al margen de presupuestos y por encima de posibilidades.

No hemos terminado todavía. Hasta el mismo día de Reyes, por eso de un imaginario apuente, no habrá de reincorporarse todo a su habitual postura. Nosotros somos así. Maldecimos la excesiva duración de una época de Fiestas cuyo término habremos de lamentar enseguida. Nosotros somos así. Cansados y todo, hartos ya, aun ansiamos la llegada del día cuya amanecida ha de tener la emoción maravillosa de la alegría de los pequeños abrazados a los juguetes recién hallados. Juguetes, juguetes, juguetes. Palma, gracias a Dios, es hoy por hoy, una inmensa sinfonía de juguetes. Tiene que haberlos para todos los niños, y, a ser posible, en abundancia y grandes y hermosos. Para que así sea, se gastarán las últimas pesetas, las que sobraron del pasado derroche. Las mejor invertidas. Las que se invierten en más bello empeño. Juguetes, juguetes, juguetes...

Nacerá el día 7, al fin, sobre el cansancio de todos. Entonces, la vuelta a la normalidad y a la prosa de cada día, tendrá, otra vez, el encanto de un hallazgo esplendoroso y de una emoción nueva...

F. J. J.

## Religiosas

**CONVENTO DE MARIA REPARADORA**  
Asociación de señoras de la Adoración

El día de Retiro para señoras y señoritas tendrá lugar el lunes próximo día 5, dirigido por el R. P. Narciso Anglada S. J., Rector del Colegio de Montesión. Los actos de la mañana empezarán a las 11'15. Por la tarde a las 4'30.

### ASOCIACION DEL ROSARIO PERPETUO

Esta Asociación celebrará misa de comunión a las 7'45 mañana domingo en Santa Catalina de Sena. Por la tarde función reglamentaria; a las 6'30 rosario, ejercicio con cánticos y procesión por el interior del templo. Asociadas todas, acudamos a dichos actos, ya que tanto se recomienda la devoción del Santo Rosario.

### CULTOS PARA MAÑANA

**Santos del día**  
San Rigoberto y Tito, obispos y confesores.

### Cuarenta Horas

Empiezan en San Miguel, dedicadas a Nuestra Señora de la Salud. A las cuatro y media exposición de S. D. M. A. las cinco actos de coro. A las seis y media, rosario, sermón por el Reverendo don Valentín Herrero, predicador del Triduo, devoción con cánticos y reserva de Su Divina Majestad.

Día 6, festividad de los Santos Reyes. A las diez misa mayor cantándose una partitura de Perosi y sermón por el Reverendo señor Herrero, predicador del Triduo. Por la noche después de los actos de los otros días procesión claustral y reserva de S. D. M.

—Empiezan en las Teresas dedicadas a la Virgen del Carmen. Exposición a las cuatro de la tarde. A las 7 rosario, ejercicio y reserva de S. D. M.

### Actos religiosos

En la Catedral a las diez prima, tercia y misa mayor con sermón por don Andrés Caimari, canónigo.

—En los Padres Carmelitas (Arrabal), continuación del solemne Triduo del Milagroso Niño Jesús de Praga. Por la noche a las 6'30 con sermón por don Bartolomé Guasp, Pbro.

—En San Felipe Neri, se celebrará solemne función en honor del Sagrado Corazón de Jesús. Por la noche a las 6'45 exposición, sermón, acto de consagración al Delfico Corazón, reserva de S. D. M. canto de vílancicos y adoración del Niño Jesús.

—En los SS. CC. a las 8 misa de comunión para los Socios de los Sagrados Corazones. Por la noche solemne función con sermón y exposición de S. D. M.

—En el Socorro a las 8 misa de comunión para los Socios de la Guardia de Honor del Sagrado Corazón.

—En San Juan-a las 8 los Asociados del Escapulario Azul, tienen su misa de comunión.

### DELEGACION DE HACIENDA

La Ley de 27 de diciembre de 1947 de Presupuestos Generales del Estado para 1948 publicada en el Boletín Oficial del Estado de 29 de Diciembre pasado en su artículo diecinueve dice lo siguiente:

Las fincas adjudicadas a la Hacienda por débitos de Contribución que en la fecha de publicación de esta Ley no hayan sido enajenadas ni aplicadas a algún servicio público, podrán ser reatadas por los antiguos dueños o sus causahabientes dentro del plazo de seis meses, a contar de aquella fecha, comprendiéndose en el precio del retrato el importe del débito principal, las costas y recargos devengados en el expediente de apremio a la contribución que correspondiere a las fincas de que se trate desde la fecha de la adjudicación, sin exceder de tres anualidades, y un cinco por ciento sobre el precio total del retrato destinado a compensar los gastos que ocasione la devolución de las fincas a los retrayentes.

Los Delegados de Hacienda podrán conceder el pago fraccionado del precio del retrato, en cuyo caso quedarán hipotecadas las fincas para responder del precio aplazado, y éste devengará el interés legal de demora.

Lo que se publica para conocimiento general y en especial de los posibles interesados.

Palma de Mallorca 2 de Enero de 1948. — El Delegado de Hacienda.

# CRONICA DE SOCIEDAD

**Necrológica**  
En Ciudadela ha fallecido en su palacio la Excmo. señora doña Dolores de Olives y de Magarola, Condesa de Torre Saura.

Asistió espiritualmente a la moribunda en sus últimos momentos administrándole la extrema Unción el Rdo. Párroco de la Catedral M. L. señor don Antonio Taberner, Canónigo.

La noticia aunque esperada, ha causado general sentimiento. La extinta estaba emparentada con gran parte de la nobleza balearna. Tenía cuatro hijos: don Bernardo, doña Carolina, doña Dolores y doña María, hallándose emparentados con los señores de Torre Saura los Quint Zaforteza de Palma; don Lorenzo de Salort; don Diego de Salort, don Carlos de Oliver; el Barón de Lluriach; doña Eugenia de Oliver y don Pedro Salort.

Reciba la familia Torresaura la expresión de nuestra mayor condolencia.

**Natalicio**  
El hogar de nuestros buenos amigos don Damián Ramis, naviero, y doña Remigia Caubet, se ha visto alegrado con el nacimiento de una preciosa nena, su hija primogénita, a la que se impondrá el nombre de Isabel María.

Felicitemos cordialmente a los jóvenes esposos.

## AMONTILLADO FINO QUINTA



### HABILITACION DEL MAGISTERIO NACIONAL

Se pone en conocimiento de los señores Maestros Nacionales que las gratificaciones por clases de adultos correspondientes a los meses de noviembre y diciembre se abonarán del 3 a 10 de los corrientes.

**TARSILA CRIADO ALFONSO CANDEL**  
La enemiga

**Boda**  
En la iglesia de Ntra. Sra. de la Merced se celebró el 1.º de año el enlace de la bella y gentil señorita Bárbara Servera Mateu, hija de nuestro amigo don Juan con el joven don Bartolomé Colomar Costa, del comercio de nuestra ciudad.

Apadrinaron la boda don Gabriel E. Bosch por parte de la novia y don Guillermo Llobera por parte del novio, firmando el acta como testigos don Juan Cardona, don Juan Batlle, don Bernardo Campins y don Vicente Mateu.

Después del refresco con que fueron obsequiados los asistentes, salieron los novios en viaje de bodas por el interior de la Isla debiendo continuar luego viaje por la Península.

Deseamos muchas felicidades a la novel pareja.

**Bautizo**  
En la Santa Iglesia Catedral ayer fué regenerado con las aguas bautismales el primogénito de los esposos don Juan Nadal Reus y doña Catalina Pujol.

Administró el sacramento el Excmo. y Rdmo. señor don Gabriel Palmer, Protonotario Apostólico, Dean de Plasencia asistido del Rdo. don Juan Bta. Biseilach, Capellán de Correos, ambos emparentados con las mentadas familias.

Apadrinaron al niño, a quien se le impuso el nombre de Miguel don Miguel Nadal, propietario de las Industrias Vinícolas Nadal y doña Francisca Pujol de Pujol.

Durante la ceremonia a la que asistió distinguida y numerosa concurrencia, el organista de la Catedral señor Samper, pulsó el órgano interpretando selectas piezas municipales.

**Peticion de mano**  
Por don Gaspar Jaime Juliá y esposa doña Margarita Jaime Castelló y para su hijo Vicente ha sido pedida a don Pedro Tous Torres y doña Florentina Campins Mas, la mano de su hija Catalina.

La boda se celebrará en breve.

**Personales**  
Guarda cama lujosamente enferma la señorita Francisquita Alou Pizá, hija del Dr. don Pedro.

Deseámosle pronta mejoría.

Ha tomado posesión del cargo de Jefe Provincial del Servicio Nacional del Trigo en esta provincia don Gerardo Varona Valdíaz, agradeciéndole sus ofrecimientos a los que corresponde mos gustosamente.

Con satisfacción nos enteramos de que se halla restablecida de las lesiones que se produjo al caerse en su domicilio, la distinguida señorita Margarita Llobera Llompert.

**Viajeros**  
En el vapor correo de Barcelona ayer llegaron a nuestra ciudad don Bernardo Perelló; don Alfonso Zayas; don Pedro Llinás y don Sebastián Miguel Torres.

En el mismo buque llegó nuestro particular amigo don Juan Sastró Soler.

¿Qué pasará en la jaula de los leones esta noche?

¿

# LA FILADORA

participa que mañana domingo día 4 tendrá abierto todo el día

# ARTE

J. ANGLADA EN LAS GALERIAS QUINT

Hoy se inaugura en las «Galerías Quint», la exposición de J. Anglada que permanecerá abierta hasta el día 16, bajo el siguiente catálogo:

- Número 1 Matinal (Andraitx);
- 2 Punta d'es Falcó (Andraitx);
- 3 Atardecer en Cala Mayor;
- 4 Marina;
- 5 Bodegón;
- 6 Peñal d'Honó (Buñola);
- 7 C'an Falconer (Buñola);
- 8 Patio de S. Coll, Porto Pi;
- 9 Día gris;
- 10 Pinos;
- 11 Arenal;
- 12 Cala Mayor;
- 13 Cabeza de cerdo Sta. Galdana (Menorca);
- 14 La esfinge (Menorca);
- 15 Torre del Ram (Menorca);
- 16 Cala Morell (Menorca);
- 17 Aguas azules (Menorca).

### J. BORRAS

También hoy tendrá lugar la inauguración de obras de J. Borrás, en las mismas «Galerías Quint», y bajo el siguiente catálogo:

- Números 1 Es Coll de Sóller, Sóller;
- 2 Puig de Galatzó y alrededores en flor;
- 3 Es Colomé-Formentera;
- 4 Marina;
- 5 Cala de Santanyi-Santanyi;
- 6 Paisaje;
- 7 Paisaje-Esporlas;
- 8 Paisaje-Esporlas;
- 9 Peñal d'Honó-Buñola;
- 10 Paisaje-Son Rafiña;
- 11 Puig Roig-Aubarca-Lluch;
- 12 Aubarca Lluch;
- 13 Carretera de Lluch;
- 14 Paisaje-Caimari;
- 15 Marina;
- 16 Es Gigants-Marina;
- 17, 18, 19 Olivos;
- 20 Marina;
- 21 Cala Rajada-Marina;
- 22 Marina.

## ORGANIZACION NACIONAL DE CIBGOS

Delegación Provincial BALEARES

Núm. premiado 959  
Sorteo 2 Enero 1948  
10 CENTIMOS

No deje de concurrir hoy, a las diez de la noche, al local de moda y más moderno

# OLIMPIA

Si quiere pasar una agradable velada oyendo las melodías de las más aplaudidas orquestas

Mary-Cruz Guzmán del Río y sus satélites

## Sumatra

con la voz angelical de su vocalista

## MONSI

## REYES

- Balones y Zapatos FUTBOL
  - JUEGOS PING-PONG
  - RAQUETAS TENNIS
  - GUANTES BOXEO
  - PATINES
  - PELOTAS GOMA
- CASA CODINA JUNTO AL BORNE PALMA

## Delegación Provincial de Trabajo

La festividad de los Reyes y el Comercio en general

El Ilmo. señor Director General de Trabajo en telegrama de esta fecha manifiesta a esta Delegación que la autorización concedida en telegrama de fecha 17 para el horario especial de fiesta de Reyes, ha de rectificarse en el sentido de que los establecimientos comerciales han de cerrar en forma normal durante el domingo día cuatro.

En su consecuencia, y conforme en tal telegrama se dispone, el comercio de esta provincia cerrará durante el domingo día cuatro, quedando autorizado para demorar su hora de cierre, el día siguiente cinco, hasta las 12 de la noche.

Palma de Mallorca, 2 de enero de 1948. — El Delegado de Trabajo, Salvador Gil Blanco.

## Cañac Mariscal 13.50 botella Miret, S. A.

### CALENDARIOS RECIBIDOS PARA 1948

Almacenes Bauzá Plaza Cort; Barco Hispano Americano; Casa Minaco, Avda. A. Rosselló, 53 63, Imprenta y Papelería Vda. de Francisco Soler, San Francisco, 2 y 4; Tejidos Almacenes Cheza, Avda. A. Rosselló, 106; Imprenta y Papelería «La Palmera», Obispo Maura, 69 y 71; Celcius, Papelería y Librería, Olmos, 82; Establecimientos Victoria, Colón, 31.

## ¡¡REYES!! para JUGUETES ABELANDA

Jaime Ferrer (Esquina Plaza Atarazanas)

## Ya quedan pocos días

# TEATRO PRINCIPAL

LA COMPANIA D E COMEDIA  
**Bassó-Navarro**  
CON MARIA ESPERANZA NAVARRO

HOY A LAS 6'45 TARDE Y 10'15 NOCHE  
ESTRENO DE LA COMEDIA DE LEANDRO NAVARRO

# La chiquita del "Chicote"

GRANDIOSO TRIUNFO DE TODA LA COMPANIA

Mañana:  
**Mi casa es un infierno**

## Estación Marítima

5 de Enero - Noche de Reyes  
Cena a la Americana  
amenizada por  
"Bal Musette"

Escrire a los Magos alegremente - Reserve su mesa al teléfono 3072



# GRECIA Y RUSIA

El caso de Grecia hace resaltar que ya que hay una guerra civil establecida de hecho, entre los que siguen al Gobierno democrático y aquellos otros que, según el «general» Markos, quieren establecer otra democracia al estilo y semejanza soviéticos, viniendo por la importancia estratégica de dicho país a dilucidarse en ese teatro actual de la guerra, las pugnas entre anglosajones y rusos.



Grecia, campo de experimentación soviética con vistas al Mediterráneo.

ataque a Mukden no significa otra cosa que el enlace, por medio del Transiberiano, con Corea. Aun en la propia América del Centro y del Sur, no deja de actuar constantemente, y en la misma Norteamérica, surge un Wallace que se erige en capitán de las huestes comunistas o comunistoides. Y mientras todo esto ocurre, valiéndose para ello del vehículo democrático tras el telón de acero, se suprime enérgicamente todo aquello que represente verdadera libertad.

La oposición a todos estos planes, por aquellos que se han erigido en defensores de nuestra vieja civilización, queda reducida a cuestiones teóricas, como son las notas diplomáticas de advertencias, los auxilios económicos dilataos en su ejecución por el largo entorpecimiento de consultas y discusiones, que sólo sirven para aprovechar a Rusia en sus planes, y todos aquellos que se esperan con anhelo, pero que nunca llegan. Contribuyen, desde luego, a sostener el espíritu, por el deseo de conseguir su realización pero van sumiendo a las naciones, una tras otra, en la miseria, que es el más fiel aliado que puede encontrar la propaganda comunista, ya que lleva consigo el descontento y la desesperación. El mismo caso de Grecia es un ejemplo bien elocuente de esos dos modos de proceder, pues mientras Rusia o sus satélites van nutriendo los cuadros de los guerrilleros y sus huestes, tanto en hombres como en material, del otro lado y antes de llegar a ese extremo, se tiene que recurrir a los informes de la Comisión de la O. N. U., cuya labor se dificulta cuanto puede, dando tiempo al tiempo, para llegar a los hechos consumados. Va a ver lo que ocurre en Koniza la tal Comisión cuando todos sabemos que ha sido una ciudad sitiada por los rebeldes, mandados por Markos, que, más tarde o más temprano será reconocido como Mariscal del verdadero «ejército democrático». Rusia, pues, marcha por la carretera democrática hacia la imposición de la dictadura comunista.

# FIESTA EN HONOR DE LA PRENSA EXTRANJERA

### Se brindó por todos los países representados

Madrid 2. — El presidente de la Federación Nacional de Asociaciones de la Prensa, don Víctor de la Serna, ha ofrecido esta tarde, en la sala de fiestas «Gavira», un vino en honor de los periodistas extranjeros residentes en Madrid.

Asistieron entre otras ilustres personalidades, el Director General de Política del Ministerio de Asuntos Exteriores señor Ericé; el Embajador de la Argentina, doctor Radio; encargado de negocios de varios países; encargados de prensa; jefe de la Casa Civil de S. E. el Jefe del Estado; el ayuntamiento del Generalísimo; el Secretario general de Prensa, señor García Rubio; el Delegado Nacional de Prensa y Propaganda del Movimiento, don Lucio del Alamo; los representantes de varias agencias norteamericanas; corresponsales de periódicos ex-

tranjeros y varias personalidades más.

El acto transcurrió en medio de la mayor cordialidad. Se brindó por el nuevo año y por la prosperidad de todos los países representados en la reunión.—Cifra

## Mañana domingo CUESTACION DE Auxilio Social

## Quería asesinar al Presidente de Honduras

Tegucigalpa. — Un hombre llamado Antonio Castañón Trujillo, que fué encarcelado el viernes, después de haber asesinado a puñaladas a un transeúnte, frente al palacio presidencial, ha declarado que había llegado a Tegucigalpa especialmente para asesinar al Presidente de Honduras Carias. — Efe.

PASAPORTES, carnets en 5 minutos. Luz todo el día. Borne, 59 «FOTOPON».

REUMATISMO, Dolor, Torceduras. Masajista especialista, consulte. Gual, 26. Teléfono 3261 (10)

INDUSTRIAL: Solicita socio capitalista que aporte 25.000 pesetas para engrandecimiento negocio. Escribir a J. M. en esta Administración. (18)

## Meritísima labor...

(Viene de la primera pág.)

Siguiendo las normas directivas de la Santa Sede, nuestro propósito es formar religiosos americanos, para que cada república tenga personal religioso propio. Para este fin hemos abierto noviciados en todas las repúblicas donde tenemos conventos, hospitales. Así, por ejemplo, en Columbia tenemos un noviciado floreciente, en donde han formado ya 82 religiosos, entre ellos 13 practicantes diplomados, 9 en Farmacia y un sacerdote. Colombia es, entre nosotros, la primera de las repúblicas hispanoamericanas de la que hemos conseguido hacer provincia autónoma, pudiendo ya valerse sin ayuda de España. Esperamos hacer otro tanto con todas las otras naciones americanas.—Cifra.

## FINCAS RUSTICAS Y URBANAS

LOCAL cerca Avenidas propio para industria o almacén, se vende. Abstenerse intermediarios. Razón: General Primo Rivera 51. (17)

REGALO de Reyes, invierta bien su dinero comprando por la mitad de su valor, un solar en el Terreno cercado, en calle Dos de Mayo; mide 700 m. Escriba al Apartado de Correos, 414. (34)

ACABA DE APARECER: «El caso del reloj ladrador» (tela 22 pesetas) de Harry Stephen Keele, el autor de «El enigma de la plaza de Washington», «El cuarto Rey», «Noches de ladrones», «Dos señoras extrañas», «Noches de Sing-Sing», «Los cinco Budas de plata», «Las gafas del señor Cagliostro», «El libro de las hojas color naranja», «La cara del hombre de Saturno», «Hallad el reloj» y «En busca de X. Y. Z.» Sus novelas son traducidas en once países. «INSTITUTO EDITORIAL REUS». Preciados, 6 y 23. Madrid.

¿DESEA FORMAR SU BIBLIOTECA PARA PAGAR AL CONTADO O A PLAZOS? Diríjase al «INSTITUTO EDITORIAL REUS». Preciados número 23. Madrid. Solicite detalles.

¿DESEA ADELGAZAR SIN DEJAR DE COMER? Es otro libro que el doctor Box, publicista premiado por la Real Academia de Medicina, acaba de publicar. Nada de ejercicios, dietas y inyecciones! Precio 20 pesetas. «INSTITUTO EDITORIAL REUS». Preciados, 6 y 23. Madrid.

Ya ha aparecido el libro de Francisco Camba «LAS LUMINARIAS DEL SEÑOR MINISTRO», reflejo fiel de los incendios en iglesias y conventos, precio 15 pesetas. «INSTITUTO EDITORIAL REUS». Preciados, 6 y 23. Madrid.



¡ULTIMOS DIAS!  
**CIRCO Y FIERAS**  
CORZANA

HOY DEBUT DE  
Las Princesitas de la Corte de Lili-put

NO DEJE DE ASISTIR EN LA FUNCION DE ESTA NOCHE PARA PRESENCIAR LA INTERVU DE UN PERIODISTA DE «BALEARES» CON EL DOMADOR, DENTRO LA PROPIA JAULA DE LOS LEONES

## Representación

solicitamos para región catalana toda clase artículos incluso en depósito. Contamos organización eficiente y susceptible aumentar ventas de manera importante. Diríjase a O. C. S. A. Condal, 5. Barcelona.

## TANGER

¿Desea trasladar su mobiliario a la Península o bien a provincias. Consulte precios sin compromiso

**CASA ROJALS**  
SIETE ESQUINAS, 5. Tel. 2227  
Casa Central  
CAMPO SAGRADO, 21  
TELEFONO, 35804-BARCELONA

**AUTOMOVILISTAS:**  
**Muelles GARI** Traslado a la calle 31 Diciembre, 51 (Carretera de Sóller)

# Usted podrá tener un avión particular

(VIENE DE LA 6.ª PAGINA)

Este último problema está resolviéndose en muchas ciudades americanas por medio de marcas de porcelana y postes de señales que puedan verse a 300 ó 600 metros de altura y a velocidades de crucero de 250 kilómetros por hora.

Las señales en tierra no eliminan los problemas del vuelo a ciegas del mal tiempo, etc., ni sustituyen las funciones de los instrumentos en el tablero. Simplifica, sin embargo, el problema de mantener la dirección durante el vuelo.

También facilita la tarea de comparar la marca en tierra con las indicaciones de un mapa de navegación, de manera que los vuelos de un lugar a otro puedan ser realizados sin dificultad por el piloto ordinario de un aeroplano ligero, en buen tiempo y sin más auxilio que una brújula y un mapa.

Precisamente la posibilidad de volar con muy poco equipo moderno será lo que haga que el precio de los aeroplanos particulares baje hasta el nivel normal de la familia.

La labor de proporcionar adecuadas marcas en tierra dependerá del esfuerzo de los municipios y de los aeropuertos locales. El costo no necesita ser muy grande y el material que ahora se consigue es tan práctico y duradero como la señal ordinaria que se ve en las carreteras. En los Estados Unidos, la Administración de Aeronáutica Civil ha hecho un estudio completo de las necesidades de marcas en tierra para los pilotos, y ha establecido las normas de esas marcas.

El plan, a la larga, es que todas las aldeas y las encrucijadas, así como los lugares geográficos de importancia, lleguen un día en que estén bien marcados. Y así, pronto el piloto que se asome hacia abajo desde la ventanilla de su cabina, podrá orientarse con tanta facilidad como el automovilista que va en la actualidad de una ciudad a otra por la carretera.

De los materiales ensayados para plantar las marcas, solo uno se ha encontrado útil desde el punto de vista técnico, unido a los factores de eficiencia y costo. Ese tipo es la marca hecha con porcelana sobre acero.

Las condiciones de una buena marca deben ser: visibilidad, resistencia a la oxidación, resistencia a la opacidad. Esta última es importante condición, en los ambientes llenos de humo, porque éste no solamente reduce el valor de la reflexión, sino que esconde el color, que es en muchos casos la característica distintiva de la señal.

Parece que la porcelana esmaltada es el material que reúne todos los requisitos. Su durabilidad quedó demostrada con un incidente ocurrido en Londres hace uno o dos años... Los dragadores que trabajaban en el Támesis superior, arriba de Londres, encontraron escudos celtas que habían estado en el agua durante siglos, y a pesar de que durante tanto tiempo estuvieron sujetos a la acción del agua, los adornos de porcelana esmaltados estaban casi intactos y mostraban sus colores con el mismo brillo original.

Las marcas en tierra hechas con este material pueden durar cien años sin decolorarse ni corroerse. La porcelana esmaltada repele la suciedad que originan el polvo o el humo, y pueden limpiarse sencillamente con un trapo húmedo.

Así pues, las marcas para los aviones hechos de porcelana esmaltada parecen ser la solución de uno de los problemas que han surgido con la expansión de la aviación particular, y ayudarán en muchas formas a reducir el costo de los aviones ligeros hasta permitir que cualquiera con un ingreso normal pueda poseer uno.

RALPH L. GUYETTE

# Anuncios Economicos

10 palabras, 3'50. Cada palabra más, 0'30

VERDADERA ocasión. Por partir el 25 a Sud-América. Urge vender por precio global 40.000 pesetas, lote solares 2.300 metros cuadrados cerca carretera Sóller; hay hipoteca antigua 40.000 pesetas. Informes: Teléfono 1889. De 11 a 1. (36)

VENDO finca urbana cuatro pisos dobles en Son Armadams, renta 1.600 ptas. mensuales. Rústica 40 cuarteradas 20 regajo, resto pastos y pinar, espléndida casa, bajos para colono, molinos estanques y vaqueñas, junto parada tranvía. Huertos 2 1/2, 1 1/2 y 1 cuarterada cerca Palma. Fincas Miramar. San Pedro Nolasco, 20. (48)

VENDO finca 7 cuarteradas, libre, buen almendrón y casa. Informes: Juan Ferriol, General Goded, 0. Inca. (16)

VENDO, entre otras de distintos precios, fincas compuestas de planta baja y piso, libres o arrendadas, al 4% ensanche, buena situación, aguas canalizadas precios 110.000 pesetas y 220.000. Informes: San Miguel, 102. 1.º. (33)

### VENTAS

Ningún artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la Legislación vigente, a mayor precio del 80 por ciento señalado en la tasa.

UN BUEN abrigo elegante nueva confección «Ladacrem» Modelo Mercaderal (10)

BASCULA de ocasión, a veces resulta mala. La «Tipo 101» va garantizada. Frau. Sindicato, 101 (15)

ABRIGOS pieles señora y niños. Precios fábrica. El Zorro Balear. Tel. 1369. (15)

LOCOMOVIL «Buston» 35/40 H.P. en marcha, funcionando con toda clase de combustibles, vendo. Escribid Anuncio 15.289, Publicidad Levante, Pintor Sorolla 9. Valencia. 23)

VENDO bicicleta BSA. Jerónimo Rosselló, 53, b. (10)

SE VENDE cama matrimonio y otros muebles. Angel Guimerá 40-B. Izda. (12)

MAQUINA de escribir, vendo. Plaza Progreso n.º 4. (10)

TRICOTOSA 10 x 80 para hacer jersey, rebecas, etc., vendo barata. Miguel Barceló, C. Pérez Galdós, 69, 1.º calle frente cuarte Ingenieros. (21)

### COMPRA

COMPRO puertas, persianas usadas y tablonos. Plaza de Pedro Garau, 14. (11)

HUEVOS para incubar, compramos todo el año cualquier cantidad, y pagamos bien. Granja Hispano-Arentina. Aragón, 566. San Ametller. Palma. (20)

COMPRO máquina de escribir, pago buen precio. José Antonio, 33. Lluchmayor. Teléfono 72. (13)

COMPRARIA piano en buen estado. Ofertas: Apartado 202. (10)

### ALQUILERES

ALQUILO piso moderno, espacioso y soleado en el ensanche. Informes: Calle. Fco. Sancho, 9. (14)

SE ALQUILA un almacén en la calle de Joaquín María Bover. Informes: núm. 44, piso. (15)

### TRASPASOS

TRASPASARIA fábrica calzado Inca. Tienda calzado Palma. Informes: Ballester, 12, pral. (11)

TRASPASO por 50.000 pesetas «Papelería Coliseo», con vivienda de 165 ptas. alquiler mensual. Calle Luis Salvador, 113 (17)

TRASPASO local moderno, con estantería, mostrador, puertas tubulares, hay entresuelo en calle Fiol. Razón: Roca. Héroes de Manacor, 129. (19)

TRASPASO Mercería Perfumería, sitio céntrico, con vivienda. Mayor, 57. La Puebla. (11)

TRASPASO piso amueblado, poco alquiler. Informes: Pensión Mallorca, 7 a 9 noche. (12)

### HUESPEDES

FAMILIA castellana admitiría caballeros con pensión. Héroes Manacor, 56, 2.º. (10)

### TRABAJO

SE NECESITAN oficiales de ajuste, torno y calderería para trabajar en importante industria de la localidad. Para informes: Oficina Colocación Obrera. (21)

REPRESENTANTES. Boletín comercial contiene interesantísimas demandas. Ramón Cruz, 94. Madrid. (10)

SE NECESITA hombre para fuerza que se entienda lo necesario para ello. Informes: Bar Palermo, (15)

HACE FALTA señora o señorita sabiendo bien oficio encargarse taller confección ropa niño. Informes Oficina de Colocación o Luis Salvador, 250. (21)

SE NECESITA carretero repartidor. Luis Salvador n.º 3. Palma. (10)

### MAQUINARIA

EVITE sus reparaciones eléctricas consultándonos. Un año garantía en bobinado de motores. La Electra. Plaza San Antonio, 12. Teléfono 4212

VENDO caldera vapor 12 H.P. Máquina vapor 5 H.P. Motor gasógeno 20 H.P. Informes: Lulio, 26. (16)

COMPRARIA una alternadora y motor para cine. Escribir cine Novedades, Ses. Salinas. (12)

SE VENDE gran bomba pistón completa. Informes: Publicidad Suau, Mar. 9. Tel. 3914. (13)

### VARIOS

SE NECESITA representante para esta plaza, introduciendo ramo mercería. Diríjase a Plásticos y Novedades S. A., Cerdeña, 319 Barcelona. (19)

### PERDIDAS

EXTRAVIADO medallón oro alrededor de la iglesia San Nicolás. Espléndida gratificación a quien lo devuelva en la Cooperativa Taxis. (19)

## Trece jugadores y dos incógnitas tiene convocados el At. Baleares

La nueva Directiva ha comenzado a actuar

Ha comenzado a actuar con todas las de la ley, la nueva Directiva del Atlético Baleares. Sabidos que unos jugadores peninsulares se entrenaron en Son Canals hace algunos días y al parecer había la creencia de que alguno de ellos firmaría por el Club de Son Canals.

Hoy, al solicitar del club la lista de los designados para alinearse frente al Reus, nos dan dos incógnitas, que podrían ser muy bien dos de estos elementos. El Atlético Baleares parece que no da por definitiva su actual clasificación en la Liga y sale en esta segunda vuelta dispuesto a remontarse a algunos lugares.

Estamos seguros de que esta reacción que se aguarda con gran interés habrá de notarse ya el próximo domingo en este trascen-

# TANGER



COLUMBIA, LA GLORIOSA MARCA, TENDRA EL HONOR DE PRESENTAR EN UNA

**Gran Gala Extraordinaria**  
**La 8.ª Selección Especial**



**RITA HAYWORTH**

en **Gilda**

con **GLENN FORD**

GEORGE MACREADY · JOSEPH CALLEIA

Dirección **CHARLES VIDOR**

¡Nunca hubo una mujer como **GILDA!**

**Importante**

Las prestigiosas casas de modas

**"La Primavera" y "Las Monjas"**

Obsequiarán a todas las señoritas que asistan al Cine BORN durante los días de proyección de la película GILDA con un número para el sorteo de un precioso traje modelo GILDA, a escoger por la agraciada.

El sorteo tendrá lugar el último día de proyección de la película GILDA a las 11 de la noche.

HASTA EL MARTES SIGUE EL EXITO DE

**María Antonieta**

por NORMA SHEARER y TYRONE POWER

1938  
**Diana DURBIN**

LA MAS DELICIOSA ADOLESCENTE

1942  
**Diana DURBIN**

LA MAS ENCANTADORA MUCHACHA

1947-48  
**Diana DURBIN**

LA MAS ELEGANTE Y SUGESTIVA ACTRIZ DE HOLLYWOOD

ADMIRENLA EN SU MAS RECIENTE CREACION

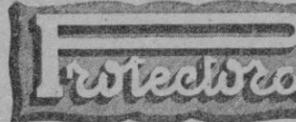


**LUNES**  
GRAN GALA ARISTOCRATICA



HOY Y MAÑANA ULTIMOS DIAS **BETTE DAVIS**  
**La Carta**

PROYECCIONES SIMULTANEAS



# natación

Ante la disputa de la "Copa Reyes"

Se disputará el Trofeo donado por el Presidente de la Federación Balear

Ya han sido varios los nadadores que han probado de cubrir las tres piscinas en los estilos reglamentarios. Algunos de ellos se han hecho cronometrar y sobre el hectómetro, han logrado marcas muy buenas.



**JOSE LUIS RIERA** vencedor de la «Copa Navidad» y que se espera se inscriba para la prueba del martes. (Foto «Juanets»)

La novedad de la carrera, hará que sean muchos los nadadores que se lanzarán a la piscina para la conquista de la «Copa Reyes», que como anunciábamos en nuestra edición de ayer hasido donado por el Presidente de la Federación, Teniente Coronel don Joaquín Campuzano.

Para la adjudicación definitiva de la «Copa Reyes» será necesario el ganarla dos años seguidos o tres alternos, al igual que la «Copa Navidad». No obstante a los vencedores de las categorías femenina, seniors e infantiles se les entregará otro trofeo como recuerdo, y a los restantes participantes se les dará una medalla.

Se espera que Bernardo Mezquita, que se encuentra en Palma disfrutando de un permiso, se decida a lanzarse al agua y si así lo hace será uno de los favoritos ya que tiene buenas condiciones para la braza y libre, ahora que no hay que olvidar que tiene que cubrir una recta nadando de espalda, y aquí es donde puede peligrar esa victoria. También se espera que José Luis Riera, reciente vencedor de la «Copa Navidad» tome la salida, así como los Segura, Ramírez, Carreras, Forteza, etc.

En resumen estamos seguros de que el próximo martes vamos a presenciar otra interesante matinal de natación.

## Ya está fijado el handicap para los caballos italianos

En el boletín oficial de las carreras de caballos aparece el acuerdo de los comisarios, en relación con el puesto que corresponde ocupar en las alineaciones por los caballos italianos recién importados.

Desde luego, han de formar parte de los que compitan en la carrera de los más veloces, cosa que a ningún aficionado puede cogerle de sorpresa pues que en los anteriores domingos han tenido ocasión de admirar la maravillosa calidad de los productos, y la pericia extremada de su conductor.

En el programa combinado para mañana por la tarde a partir de las 2'45 y anunciándose para las 5'15 la última carrera, vemos figurar en ésta a los caballos «Martín del Gay» y «Petronio» de los cuales únicamente uno podrá alinearse, por tener que ser guiados por el mismo jockey. Malos enemigos son los que encontrará. Desde luego ofrece un gran interés la presencia de «Homer» que ha estado algún tiempo sin tomar parte en la lucha, así como la de «Inneto», que el domingo pasado no corrió. Junto con ellos va «Titán M.» del que es de pensar que podrá dar mejor rendimiento que en la reunión pasada.

No dejan de prometer mucha

emoción y mucha espectacularidad, las tres carreras que precederán a la indicada. La primera se distingue por el número de los productos inscritos para disputarla.



**TARSILA CRIADO ALFONSO CANDEL**

La enemiga

Domingo a las 3'30 tarde-Campeonato de Liga **REUS-AT. BALEARES**  
Campo "SON CANALS"

**R. S. HIPICA DE MALLORCA**

Domingo 4 Enero A las 2'45 tarde

**Excepcionales Carreras**

Los mejores productos en nutridas competiciones

## Anoche embarcó el Constancia

En el correo de Barcelona embarcaron ayer noche los jugadores del Constancia con objeto de disputar los próximos días 4 y 6 dos encuentros de III División

De verdadero compromiso son ambos, Gerona y Lérida nos van por delante en la clasificación y el primero como líder. Menos mal que el Constancia puede desplazar al equipo completo, reemplazando Gil en la zaga.

La expedición está formada por siguientes: Albertí, Gil, Paris Simonet, Pancho, Pericás García, Morro Adrover, Miquelín Domínguez, Sentis y Socias.

El entrenador Platko y el masajista Cánaves.

Les deseamos mucha suerte y que traigan algún puntito para alegrar estas fiestas.

## ¡ARBITROS!

Para dirigir los encuentros del próximo domingo han sido designados los siguientes colegiados:

**I DIVISION**

**CORUNA-MALLORCA** (el árbitro sigue sin designar, pues el que había resultado elegido por sorteo, ha rechazado el hacerlo).

**III DIVISION**

**ATLETICO BALEARES-REUS** Bosch.  
**GERONA-CONSTANCIA**, Jane

## Federación Balear de Fútbol

**NOTA OFICIOSA DEL COMITÉ DE COMPETICION**

El Comité de Competición de esta Federación, en su reunión semanal del día 31 de diciembre ppdo., ha acordado imponer las siguientes correcciones disciplinarias por faltas cometidas en partidos de campeonato regional jugados el día 28 del actual, con arreglo a lo previsto en el Reglamento de Sanciones.

Suspender hasta fin de la presente temporada a los jugadores Jaime Grau Martorell (Montaurá), Jaime Ferrer Geroyart (Montaurá) y Miguel Pons Sans (Son Cok) por agresión al árbitro. Por ocho partidos oficiales a Rafael Bestard Sastre (Hispania) con malos antecedentes, por agresión a un contrario. Por dos partidos oficiales a Francisco Sastre Sans (Sallista) y Miguel Beltrán Garriga (Montaurá) por intento de agresión a un contrario.

Imponer sanciones económicas a todos los jugadores indicados, en relación con las faltas cometidas y amonestar a sus respectivos capitanes de equipo.

Suspender por un mes al árbitro Pedro Ferrer Giménez, por deficiencias en su cometido.

Además el Comité acordó, a la vista del Informe arbitral del partido celebrado entre el C. D. Suñar y el Club Hidros Pollensa, y del escrito producido por el Suñar, imponer a este sanción económica, por la conducta gravemente incorrecta del público para con el árbitro.

Finalmente, se resolvieron varios asuntos de trámite.

Palma 2 de enero de 1948.

VD. TENDRA OCASION DE PRESENCIAR UNA INTERVU DE UN PERIODISTA CON UN DOMADOR, DENTRO LA MISMA JAULA DE LOS LEONES

Esta noche

— EN —

**Circo Balear**

# EN 1.ª FILA...

Noticias de Bonet de San Pedro. Su «peña» de la Granja Matorquina ha recibido una cordial felicitación de Año Nuevo. Pero de venir o no venir, nada.

Después de Reyes descansaremos todos. Hasta entonces, si que la atmósfera de diversión, bailoteo y esas cosas.

Lo que nos temíamos: la propaganda se ha desbordado en torno a la interviu que esta noche hará nuestro compañero «Julio Antonio» al domador Doña en la mismísima jaula de los leones.

Un amigo nuestro, burgués él, conservador él, nos decía ayer que no acababa de comprender por qué la entrevista no tenía lugar en un céntrico café, por ejemplo.

Quería decir, poco más o menos, que eran ganas de complacar las cosas.

«Julio Antonio» seguía esta madrugada en perfecto uso de sus facultades mentales, y ningún síntoma acusaba nerviosismo, pánico, o indicios de inmediata fuga al extranjero.

Nos dicen que al conjunto «Mari-Cruz, Guzmán del Río y sus satélites», seguirán en «Olimpia» otras orquestas peninsulares. Es decir: que el ensayo llevado a cabo con ésta, no ha ido del todo mal.

Tenemos pocas noticias del concurso de cantantes de «Trébol». Pocas, pero buenas.

La víspera de la víspera de Reyes va a haber reparto de juguetes y teatro regional.

Las «peñas» musicales y teatrales del «Suizo» están tranquilas. Tranquilas o cansadas. Lo cierto es que pocas cosas nuevas se sacan de allí.

Por lo visto, «María Antonieta» está batiendo records de taquilla. Una vez más, el título de una película decide su éxito. El título, don Stefan, Norma y Tyron.

XIM

## Los mejores años de nuestra vida



PRESENTARAN CON EL MAYOR ORGULLO

### HOY

EN FUNCIONES DE GRAN SOLEMNIDAD  
EL ACONTECIMIENTO ESPERADO CON LA MAXIMA EXPECTACION



LA PELICULA QUE HA CONOCIDO EL MAYOR EXITO EN EL MUNDO ENTERO

PRIMERA SELECCION

R. K. O. - Radio Films  
EXCLUSIVA DE ESTOS LOCALES

EN EL MISMO PROGRAMA:  
Estreno del maravilloso dibujo en Agfacolor

### ¡POBRE CANARIO!

(Palacio Avenida estará perfumado por «Luxana» y Teatro Lírico por «Berlín Perfumes»)

PROXIMO ESTRENO:

**María Montez - La reina de Cobra**  
(TECNICOLOR)

Juan Morey Umbert. ABOGADO-GESTOR ADMINISTRATIVO

Ha instalado su despacho en la calle de SAN MIGUEL N.º 128. ENTLO. TELEF. 1668. (EDIFICIO CAFE MOKAN)

PRINCIPAL

## "Mi casa es un infierno"

EN FUNCIONES DE HOMENAJE A MARIA BASSO Y NICOLAS NAVARRO

Para las funciones de homenaje a los primeros actores del conjunto, María Bassó y Nicolás Navarro, fué escogida la comedia cómica, de Fernández Vilar, «Mi casa es un infierno».

La obra, un puro pasatiempo, tiene continuamente el alivio de los tipos pintorescos, situaciones de gracia segura y, sobre todo, se presta a que sus dos partes principales, la de doña Angeles y don Francisco, sean la ocasión de dos magníficas interpretaciones de la pareja Bassó Navarro.

María Bassó hizo su parte de doña Angeles, la otoñal andaluza con la simpatía y el donaire a que nos tiene acostumbrados, y, Nicolás Navarro, sin exagerar ni desorbitar el personaje—lo que principalmente había que evitar—dó, sin embargo, con muchos matices y detalles de fina observación, toda la medida graciosa de su papel.

Ambos, aplaudidos en diversas partes de la obra, recibieron al final el cariñoso homenaje de la estimación en que nuestro público, desde hace muchos años, les tiene entre los actores que han pasado por nuestros escenarios.

María Esperanza Navarro, Patrocino Rico, Pepita Montoya y los señores Granja, Gil, Escamilla y Blanch, con su discreción coadyuvaron al éxito de la puesta en escena de «Mi casa es un infierno». — B.

## Anteojica despedida de MARCOS REDONDO

Anoche, con un lleno imponente despidióse del público de Palma la Compañía de Marcos Redondo, con la reposición de la zarzuela «El Dictador». Dada la importancia que revistió la función, publicaremos mañana la crítica de la misma, pues dispondremos de más espacio.

**Cañac Mariscal**  
13.50 botella  
Miret, S. A.

Teatro Regional

## "Els calçons de Mestre Lluç", para Reyes

En nuestra edición de ayer, por equivocación, dijimos que en la próxima función de teatro regional, para el próximo día 6, se repondría «La lluna diu mentidas».

El programa, para dicho día, y por la mañana a las 11 en el Principal, es el siguiente:

«La colcada», de P. A. Peña; «Cosas d'enamorats», de Juncosa por Juanito Valls y Nati Alemany, y, la comedia de costumbres, en un acto, «Els calçons de Mestre Lluç», por la Agrupación de teatro regional.

Además, en un intermedio, se celebrará el sorteo-regalo de juguetes a los niños que asistan a la función.

## Harry Brampton se despide

Después de una larga permanencia en Palma, Harry Brampton, el cantor tan estimado y aplaudido, se despide al fin de nuestro público.

Para el día de Reyes, la Dirección de «Trocadero» ha organizado su fiesta de homenaje. A ella han de sumarse la inmensa mayoría de las atracciones y orquestas que actúan en Palma, así como las principales del Circo Corzana.

En ediciones sucesivas daremos más noticias de este homenaje-despedida a Brampton.

### GILDA SE RINDE AL AMOR

Gilda se lanza en apariencia a una escandalosa vida de aventuras para humillar a Johnny «Ahora todos saben lo que soy». «No tendrás ya que guardar mi secreto»—le grita ella desafiándole con los ojos brillantes.

El hombre le cruza la cara de un soberbio bofetón. El momento en que la provocativa Gilda se enfrenta con su amante y la siguiente escena en que se deshace en lágrimas son, según Rita Hayworth, los más difíciles para la actriz y los que más la impresionaron a ella.

Gilda, la altiva mujer que nunca había suplicado, se humilla por fin a los pies del hombre que se ha casado con ella por venganza y le implora con estas palabras: —Johnny, ten fe en mí, por favor, ten fe.

Rita Hayworth en el papel de «Gilda», de la película del mismo nombre y Glenn Ford, en el de Johnny, crean dos de los personajes más impresionantes de cuantos han desfilado por la pantalla.

«Gilda» se exhibirá, por vez primera el día 7 en el Cine Pora, Capitol e Hispania.

### «LAS CAMPANAS DE SANTA MARIA»

Palacio Avenida y Teatro Lírico ofrecerán, por fin hoy sábado el estreno de la maravillosa realización de Leo Mac Carey «Las campanas de Santa María».

Ingrid Bergman y Bing Crosby interpretan como ellos solos pueden hacerlo dos personajes extraídos de la vida real. Leo Mac Carey los conoció y escribió inspirado en su elevado destino, el guión de «Las campanas de Santa María». Luego dirigió su gran película poniendo en el empeño todos los medios que el cine tiene a su alcance.

También se estrenará el dibujo «Pobre canario».

### JUVENTUD SERAFICA

Mañana domingo, a las 5.30 en punto de la tarde, tendrá lugar en el salón de actos de esta Juventud una velada recreativa, en la que se pondrá en escena la comedia en tres actos «Los cuatro robinsones». Para invitaciones en el local social a las horas de costumbre.



¿Qué pasará en la jaula de los leones esta noche?

# TANGER



Martes día 6 (Festividad de los Reyes Magos) a las 11 de la mañana  
Extraordinaria Función de Teatro Regional dedicada a los niños de Palma

### PROGRAMA

- 1.º LA COLCADA de Pedro A. Peña
- 2.º COSES D'ENAMORATS de J. Juncosa
- 3.º Sorteo-regalo de un magnífico LOTE DE JUGUETES
- 4.º La graciosa comedia **Els calçons de Mestre Lluç**





## El hombre que escribe

¿QUE VIDA debe llevar el hombre que escribe? ¿Cuál debe ser la vida del creador, del creador, precisamente, de mundos sobre el papel?

Hay, sobre este negocio, muchos pareceres y no poca literatura de la peor, es decir, de la gratuita, falaz. Durante largos años, verbi-gratia, os han dicho, nos han dicho, que Cervantes, para poder escribir llevó una vida arrastrada, pasó hambre y por todas aquellas vicisitudes que, a la larga, propias son del pícaro y del pobre Diallo, no las del genio.

¡Ah!, pero llega el erudito pacienzudo, el hombre que no se fia de la literatura barata y los tópicos para ir tirando y os demuestra, en muchos tomos, que Cervantes, en su vida íntima, no fué el pobre hombre ni pudo ser el desdichado muerto de hambre, de gloriosa vocación para la letra menuda imponiéndose a su vida arrastrada.

El caso de Cervantes —por lo que al tópico para escolares se refiere— tiene mil, y más de mil, parejas en la Historia de las Letras, Mayúsculas y Minúsculas, de Imprenta. ¿Qué no se habrá dicho de Lope, Shakespeare y hasta de gente ilustre más próxima, tal como el autor de «Crimen y castigo», Dostolewski?

Un pliego de textos del disparate sobre el escritor famoso, nos daría la sorpresa de que para escribir obras famosas, y aspirar a la fama estatua, era condición previa e imprescindible, llevar una vida de hambrientos, de perseguidos por los gordos adinerados y socorridos, de vez en cuando, con las migajas de fastuosos banquetes celebrados a espaldas suyas.

Empero, nada de todo ello tiene visos de certidumbre. Y aún más, en el terreno de la práctica, puede ser verdad absoluta. Es cierto que no todos viajaron toda su vida, como Goethe, en tren de lujo. Muchos porque, ciertamente, las líneas férreas no habían sido inauguradas todavía, pero, sobre todo, porque no era corriente la tarifa especial, con descuentos, para el escritor. Bromas aparte, hermanos, yo os invito a la creación sobre el papel y os ruego que intenteis llevarla adelante con incomodidad, vereis como no es posible pasar de la primera cuartilla.

Hace años, inspirándome en la vida de los grandes hombres, con mucha ingenuidad, intenté yo la Creación Incomoda, sustituyendo la luz eléctrica por velones y abriendo de par en par las ventanas de mi laboratorio y aún negándose a cenar aquella noche que iba a pasar junto a la rolliza inspiración.

Os digo que conservo, de aquellas puerilidades, el recuerdo de los peores ratos de mi vida. Las pruebas, sin embargo, abríronse los ojos y diéronme la clave del negocio. Con las carnes ateridas de frío se pueden escribir esquelas a los editores ricos (1) pidiéndoles dinero, pero, sólo obtenidos los reales, comprada leña para nuestra chimenea y buen vino y buen pan para nuestro estómago es llegada la hora de poner en limpio el Verso o la Pastón de Carloto o la Desdicha del verdadero pobre maltratado por la vida esa

Juan BONET GELABERT

(1) Un editor madrileño, que vive como un Príncipe de Oporto Oriental, al comprarme el manuscrito mecanografiado de un libro me decía:

—Supongo que usted no pretenderá hacerse rico con los derechos de esa obra...

Y tuve que prometerle formalmente, para que editara tranquilo, que no, que no pensaba hacerme rico, ¡menuda preocupación!

# Usted podrá tener un avión particular

Dentro de unos años la producción en serie permitirá comprar un avión al igual que los americanos compran hoy un coche

WASHINGTON. (Servicio de Exclusivas PYRESA - International News Service). — Para muchos de los delirantes entusiastas de la navegación aérea, los gloriosos días de 1947 y 1948 debían estar marcados por un estupendo auge en la aviación particular. Ligeros coupés del aire iban a sustituir a los automóviles familiares, y se suponía que los empleados irían desde el suburbio lejano hasta la oficina en el centro de Nueva York en un helicóptero «baby» manejado por ellos mismos.

Aunque es indudable que nos encontramos en la «era del aire», también lo es que esa era está en la infancia. En 1946 había en los Estados Unidos 34.874 aviones civiles acabados de fabricar en tanto que 400.000 personas habían recibido licencia de piloto. En 1939 estas licencias apenas llegaron a 33.706.

Claro que ha sido grande el salto sobre las cifras anteriores a la guerra, pero las cifras actuales son pequeñas en comparación con lo que la aviación particular puede ser una vez que se hayan quitado los obstáculos que la entorpecen. Antes de que la aviación



Un modernísimo tipo bimotor inglés para gran turismo.

civil pueda ser accesible a las mayorías, debe contarse con más aeródromos civiles, con aeroplanos de bajo costo y con mejores y más baratos medios de orientación y dirección.

(CONTINUA EN 3.ª PAGINA)

# Díganos Ud. algo..

Fr. Pedro J. Cerdá habla de la emigración del pueblo a la ciudad



El Padre Cerdá es un apasionado estudioso de las cuestiones sociales. A ellas ha dedicado gran parte de su vida. Su autoridad y competencia en cuestiones de tan vital importancia para los pueblos, le traen hoy a esta columna, para desarrollar un tema de candente actualidad y de interés extraordinario. Nos referimos al problema de la emigración del campo a la industria y del pueblo a la ciudad. Sobre tal extremo dice el Padre Cerdá:

—Es frecuente leer en la prensa y oír en los discursos de los gobernantes lamentaciones muy justificadas acerca de la emigración del campo a la ciudad.

—¿Cuáles son los efectos peores de dicha emigración? —La escasez de brazos en el campo, con perjuicio de la producción agrícola; la superabundancia en la ciudad de obreros no especializados a cuyo sostenimiento hay que atender; y la actual carestía de viviendas.

—¿Dónde y cuándo es fácil apreciar tales fenómenos?

—Especialmente a finales de año, momento en que se ordenan los datos demográficos. Entonces se aprecian cosas profundamente alarmadoras. Por ejemplo: en pueblos donde la natalidad supera con buen porcentaje a la mortalidad existe luego sensible disminución del número total de habitantes; mientras que ciudades, cuya natalidad difícilmente equilibra la mortalidad, y aun a veces no logra cubrir, disimulan su fracaso demográfico con el aumento en el total de población, producido por la emigración de referencia.

—¿A qué causas obedece la emigración? —Las causas son muchas y variadas.

—¿Quiere decir algunas? —El brillo de la ciudad que deslumina al habitante de los medios rurales. La ciudad le seduce con sus espectáculos, diversiones deportivas, confort; paces que, por el mero hecho de trasladarse a la ciudad, cree tener al alcance de la mano.

—Pero frecuentemente sufre desilusiones. —Certo. Cuando ha caído en el lazo fascinador, advierte que está muy lejos lo que había soñado y se encuentra peor que en el pueblo: como menos y tiene vivienda más incómoda e insalubre. Pero no se desengaña: Sigue en la ciudad y vive como puede, esperando alcanzar el bienestar que sus ojos miran avidamente por todas partes.

—¿No será la rudeza de los trabajos agrícolas...? —Hay que reconocer que el trabajo del campo es duro y está sometido inevitablemente a los rigores de las estaciones, con las consiguientes incomodidades para el trabajador. Por otra parte si este no halla una compensación a su trabajo superior a la que puede obtener en las industrias no es lógico que esté contento. Y como normalmente no obtiene dicha compensación, el obrero tiende a abandonar el campo...

—¿Y ve alguna solución a tal problema? —Crea que para subvenir a esas contingencias sería preciso un organismo compensador como existe en ciertas industrias. Este organismo no se ha creado y el obrero del campo se halla en desventaja respecto del obrero industrial, tanto en este punto como en general respecto de las mejoras instituidas que solo en parte se les aplican.

—¿Luego continúa? —El rendimiento del campo es siempre inferior, por lo que los elementos directores y financieros miran los ojos a la industria de producción más regular, más protegida y más remuneradora.

—¿Remedios...? —Una legislación realmente protectora del campo y una revalorización de los productos agrícolas. Las multiplicaciones técnicas coinciden en afirmar que los precios actuales no son remuneradores.

—¿Y el rendimiento del campo es siempre inferior, por lo que los elementos directores y financieros miran los ojos a la industria de producción más regular, más protegida y más remuneradora.

—¿Remedios...? —Una legislación realmente protectora del campo y una revalorización de los productos agrícolas. Las multiplicaciones técnicas coinciden en afirmar que los precios actuales no son remuneradores.

FELIJO

## CRONICAS de NUESTROS CORRESPONSALES

### El hombre que hace surgir jardines en un día

(Servicio de exclusivas Pyresa - International News Service). — Usted no va a ver nunca el nombre de L. D. Bortles en la marquesina de un cine, pero él se acuerda muy bien, cuando hace cafés años se pasaba las horas libres paseando a una chiquitina, a la que sentaba en su hombro: era Shirley Temple.

Hace precisamente 14 años que Bortles colocó su primer grupo de macetas con plantas en un «set» cinematográfico.

Al correr de los años, Shirley creció, se casó y va a tener un bebé; pero L. D. Bortles sigue poniendo macetas en los escenarios...

El no sabe los nombres de todas las plantas que maneja pero sí sabe cómo conservarlas frescas y vivas. Eso requiere una gran dosis de atención en los escenarios interiores, donde las plantas ha de permanecer vivas y frescas a veces por semanas y hasta por meses enteros, sin luz y sin aire... como no sea el aire viciado de los estudios.

Actualmente Bortles trabaja en una película que se titula «The mating of miles», en la que tiene que plantar un jardín bastante amplio en una casa de departamentos. Las plantas son las que generalmente se encuentran en los jardines interiores de las casas de California, y las estrellas de la película, que son Evelyn Keyes y Glenn Ford, tienen que vagar entre las plantas como si realmente estuvieran paseando bajo el brillantísimo cielo californiano.

El ha plantado parras y ha colocado arbustos y maleza, hasta árboles de gran tamaño — en una tarea que él llama «verdear los objetos» — para disimular postes de telégrafo y soportes de líneas eléctricas que están a cierta distancia del lugar en que se toma una película. En el desierto y en las selvas, los postes y las líneas eléctricas pueden echar a perder toda una escena que se supone que representa tierras primitivas.

Bortles siempre anda a la busca de esos objetos inapropiados. A veces hace reverdecir casas enteras cuando no encajan en el cuadro. Sabe muy bien que se puede convertir una casa en un macizo de maleza con más facilidad que derribarla.

Bortles y sus hombres idearon un sistema que les ahorró trabajo. Obtuvieron barriles de pintura verde, muy barata, y los vaciaron dentro del ángulo de la cámara. El director no notó la diferencia y la cámara, tampoco.

Victor GUNSON

### La prensa francesa está en peligro

(Crónica de nuestro corresponsal). — Para Francia el verdadero inventor del fonógrafo no fué Edison. Existe la versión de que varios meses antes de 1877, el francés Charles Cros, hombre extraordinario que, a lo Leonardo de Vinci, fué poeta, físico filósofo y músico, presentó en la Academia de Ciencias el primer fonógrafo de su invención. Con este motivo la radiodifusión francesa organizó un solemne acto conmemorativo del primer disco.

Precisamente llegó el aniversario coincidiendo con un «disco» que toda la Prensa repite: el peligro de las dos páginas. Desde los primeros días de la huelga, los periódicos franceses fueron reducidos a una sola hoja. En aquellas jornadas aceptaron la compensación, sin que de las redacciones saliera una sola cuartilla de protesta. Las circunstancias lo exigían y no era momento propicio para pedir peras al olmo. Pero después resultó que la medida no respondía sólo a unas exigencias de transporte, sino a unas exigencias también de dinero.

Para la Prensa francesa hay que comprar papel y pasta de papel en el extranjero. Quince mil toneladas de lo primero y veinticinco mil de lo segundo. Con ambos suministros, más la producción interior, se puede sostener un año a cuatro y seis páginas alternativamente. Ha llegado el momento y para efectuar la compra falta el pequeño detalle de seis millones de dólares, que el Gobierno parece reacio a conceder.

No hay periódico que no publique su sueldo. Todos resaltan que la Prensa francesa está en peligro, que el precio de venta no compensa los gastos, que los periódicos sólo pueden vivir si la publicidad les ayuda y que en dos páginas no caben anuncios y noticias.

El problema de los diarios está enfocado con el ingenio y la particularidad crítica peculiar en el periodista francés. Desde la matización técnica hasta el llamamiento a las virtudes nacionales «la influencia de Francia en el mundo — escribe un diario — depende en gran parte de la autoridad de su Prensa». Bonita manera de resaltar el valor y el puesto que corresponde a una función y a una labor que, por lo cotidiana, parece ser olvidada en muchas ocasiones injustamente.

Como no existe país en el mundo capaz de superar a Francia en eso que se llama encontrar soluciones para llegar a un acuerdo es bien seguro que el pleito entre la Prensa y la economía será resuelto satisfactoriamente. Se encontrará el papel, se hallará el dinero o se logrará un crédito. Cualquier cosa menos renunciar a los grandes titulares anunciando en forma maestra, a ocho columnas recargadas de sumarios, cualquier suceso por insignificante que sea, pero siempre atractivo a través de esas páginas.

Menos fácil de arreglar es el problema de la Asamblea. La disolución de la Cámara no está lejano, en cuyo caso Herriot, como presidente, pasa a formar Gobierno y su cargo lo ocupa el vicepresidente. El comunista de presidente de la Asamblea, podría convertirse en un director de orquesta macabra. Hace pocos días lo fué como todos recuerdan, de masa coral. Los diputados que constituyen la «tercera fuerza» y el «crassamiento» están dispuestos a evitar la contingencia de tal peligro, y para ello se estudia una rectificación del artículo segundo, pretendiendo encontrar la fórmula de convertir al primer vicepresidente comunista cuya entrada en funciones de presidente podría paralizar la máquina constitucional, en pieza más inutilizada que las aspas de molino viejo.

Manuel DE AGUSTIN

### EL CINE al alcance de todos

(Crónica telegráfica de nuestro corresponsal). — Prohibida la reproducción. — Cuando los novios salen de la iglesia, entre vitores y aplausos, se ve a los operadores cinematográficos manobrando con la cámara. ¿Lo recoge el cine? Debe ser una boca muy importante.

—¿Cá, no lo crea usted! Son los hijos de dos comerciantes del barrio.

En efecto, resulta que la cámara está presente en las puertas de las iglesias en muchas bodas, aun modestas, lo mismo que antes acudían los fotógrafos. El cine se ha industrializado y se ha puesto al servicio de todos por un precio módico.

Grandes anuncios en los periódicos, en los que se ve a la novia vestida de blanco y al novio embutido en su frac, dicen con letras que saltan a la vista: «Guarde usted para siempre el recuerdo de esos minutos únicos en la vida». En otros anuncios se ve al chiquitín de la casa jugando, y al pie: «Cuando sea mayor, obsérvese usted con el recuerdo de estos momentos, para que pueda disfrutarlos como si los volviera a vivir».

El lanzamiento del cine a la calle y su industrialización es una de las notas más interesantes de la actualidad americana y alcanza a todos los países de este Continente, de Norte a Sur. Para asegurar su éxito, la industria norteamericana hizo primero la conquista del mercado de aparatos de proyección. Los hay de todos los calibres y a todos los precios. Por una suma muy moderada — algo así como tres o cuatro meses de alquiler de piso — se puede tener un aparato para proyectar el cine en casa. En todos los establecimientos del Ramo se venden películas de cuatrocientos metros, a precio también muy moderado, y el catálogo es inmenso. Y si sólo se desea alquilarlas — por ejemplo, los sábados, para dar cine en casa los domingos y devolverlas el lunes —, eso cuesta realmente una insignificancia.

De esta manera, la oferta que ahora se hace de «filmar» nuestra propia vida en cinta de 16 mm., tiene un gran éxito. Es algo que hace pocos años nos hubiera parecido un sueño. Pero aun me queda por decirles que también se venden a precio moderado aparatos para «filmar» y los entusiastas lo tienen además del proyector. «Filmar» películas ya es otra cosa. Requiere aprendizaje y paciencia. Pero la grey de los filmadores se va extendiendo, y no me extrañaría nada que muy pronto salgan operadores profesionales de ese núcleo de aficionados.

La verdad es que la ciencia aporta a nuestra vida cosas de maravilla y la existencia del hombre podría ser hoy una delicia. Pero, en contrapartida, las dificultades de la vida material aumentan en todo el Mundo como si el hombre se empujara torpemente en no ser feliz. En todas partes escasean los víveres, las fronteras se cierran con las siete llaves de los mil trámites aduaneros. Todo es dificultad, peligros, amenazas... ¡Lástima! Las modernas máquinas al alcance de todas las fortunas para immortalizar los momentos felices de la vida no van a poder apenas utilizarse por falta de momentos felices. El dolor y la trágica vale más que se borren y se olviden.

Yo tengo muchos amigos, gente de la clase media, que tienen el aparato proyector. Son en general, padres de familia que disfrutan como unos chicos más dando a sus hijos sesiones de cine. Las películas son estupendas y la proyección, incluso en la pared blanca de la habitación, sale muy bien. El manejo es sencillísimo.

Felix CENTENO

### Americanos en Inglaterra

(Servicio de exclusivas PYRESA - International News Service). — Las corbetas que son el distintivo de los turistas americanos en la Gran Bretaña, se han visto profusamente en todos los rincones del Reino.

A pesar de las noticias que la prensa americana ha publicado sobre la crisis aguda de la Gran Bretaña; sobre el racionamiento de los víveres, y sobre todo lo austero de la vida, los barcos y los aviones han llegado henchidos de turistas. Los americanos han llegado a la Gran Bretaña en calidad de mandiritos, y han estado repartiéndose a montones esos papelititos rectangulares que nunca parecen ser suficientes para los ingleses.

Los gerentes de los hoteles, los dueños de restaurantes, los dueños de las tiendas y todas las otras gentes que resultan beneficiadas por el turismo se han estado frotando las manos de gusto porque la temporada ha sido muy buena.

La industria del turismo se sentía muy pesimista a principios de año, cuando la escasez de carbón estaba en su punto culminante, y se comentaba que pocos turistas visitarían un país que estaba atribulado por la falta de alimentos, de ropa y de otros artículos de primera necesidad, y en el que, en lugar de encontrar buenas cosas, sólo notarian la falta de comodidades y la vida austera.

No había ni «beefsteaks» ni huevos con jamón, ni la rica crema de Devonshire ni «whiskey» escocés, etc., que pudieran atraer a turistas; no había tampoco servicio de lavado de ropa rápido, hoteles de lujo, buen servicio de transportes ni ningún lujo en general.

Ha habido colegiales en pantalones y zapatos de montar, recorriendo en bicicleta las veredas campestres; señoras del Medio Occidente contemplando con respeto la Abadía de Westminster y los edificios del Parlamento; jóvenes de Texas con sombreros de rancheros haciendo un recorrido por todas las cantinas situadas a la orilla del Támesis; gentes de Nueva York visitando todas las tiendas de antigüedades desde Londres hasta Edimburgo; todos ellos tratando de seguir las indicaciones para llegar a un lugar, pero tan complicadas que nunca lo encontraron.

El turista americano se ha quedado anonadado al contemplar los estragos causados por las bombas en Londres y Coventry; ha descubierto que el «cricket» es un juego horriblemente lento; se ha sorprendido de la manera de hablar de las muchachas de los barrios bajos de Londres y de los distritos campestres de Lancashire quienes están en la creencia de que habían llegado al nivel tan alto de los hoteles de Londres; ha protestado contra el precio tan elevado del «whiskey»; se ha recreado con la belleza del paisaje inglés que es tan variado; ha escuchado las quejas contra el racionamiento; se ha sorprendido de que la prensa en general critique el socialismo y a la nacionalización de las industrias; pero a pesar de todo esto ha disfrutado de sus vacaciones.

No ha tenido que pasar apuro con el racionamiento de alimentos; no ha tenido que estirar sus 32 cupones anuales para vestirse; no ha tenido que vivir con un sueldo pequeño (comparado con los americanos); no ha tenido que pesar impuestos altos; no ha tenido que desembolsar 67 centavos de dólar por un paquete de cigarrillos (casi siempre vienen con buenas provisiones), y por lo general no se ha visto obligado a cambiar el nivel de su vida.

Fred BOETFLINGER